



Færder
nasjonalparkkommune

Restauranten på på Verdens ende

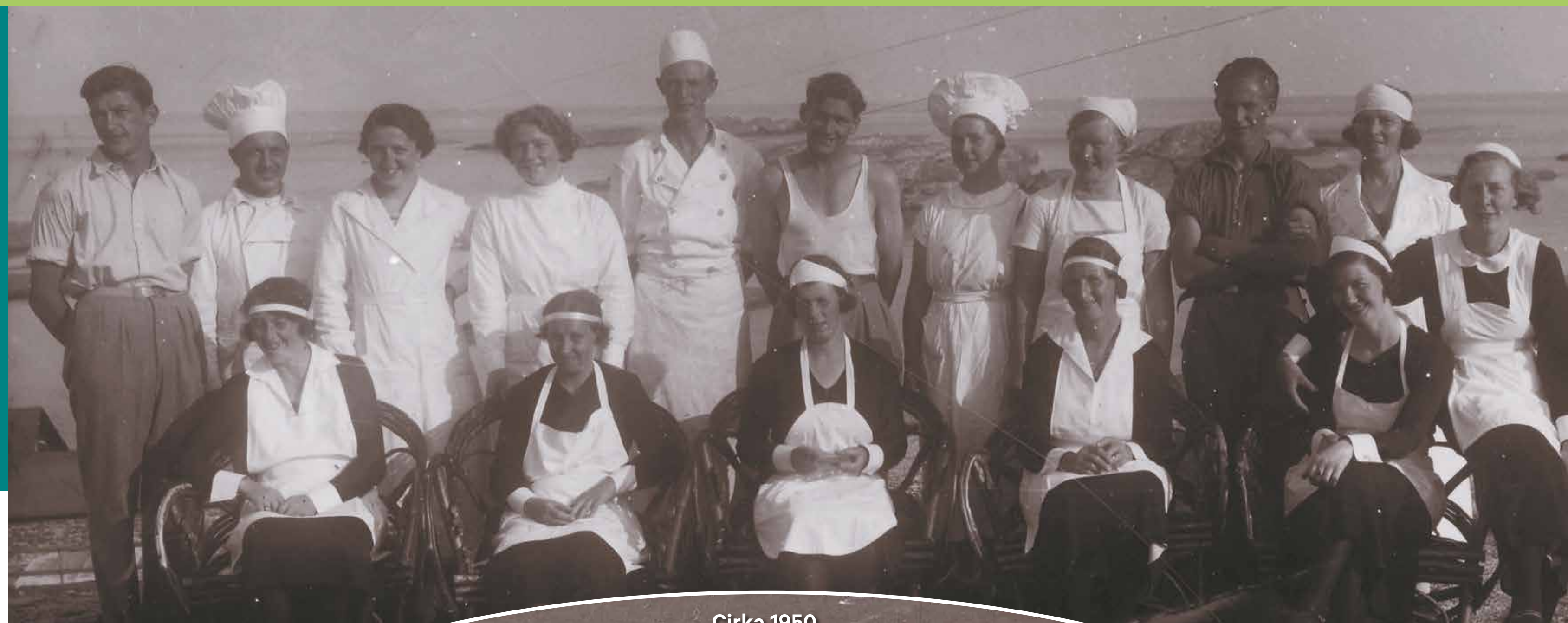
The restaurant
at Verdens ende

Da Vrengen Bro åpnet i 1932 kunne turistene strømme til Tjøme. Det var Tjøme-mannen Petter Appelsvold som satset på Verdens ende som turistdestinasjon og åpnet restauranten sommeren 1933.

Tønsbergs Blad 18. juli 1933: "... Appelsvold har bygget en liten morsom sommerrestaurant med både kjøkken og konditori - og mange andre muligheter for å bli et yndet utfluktssted på varme solblanke sommerdager, når en svak lufting fra Skagerak gjør det tilstrekkelig svalt bak de åpne speilglassvinduer, eller på grå høstdager, når man selv trygt i hus kan betrakte havet i all sin velde."

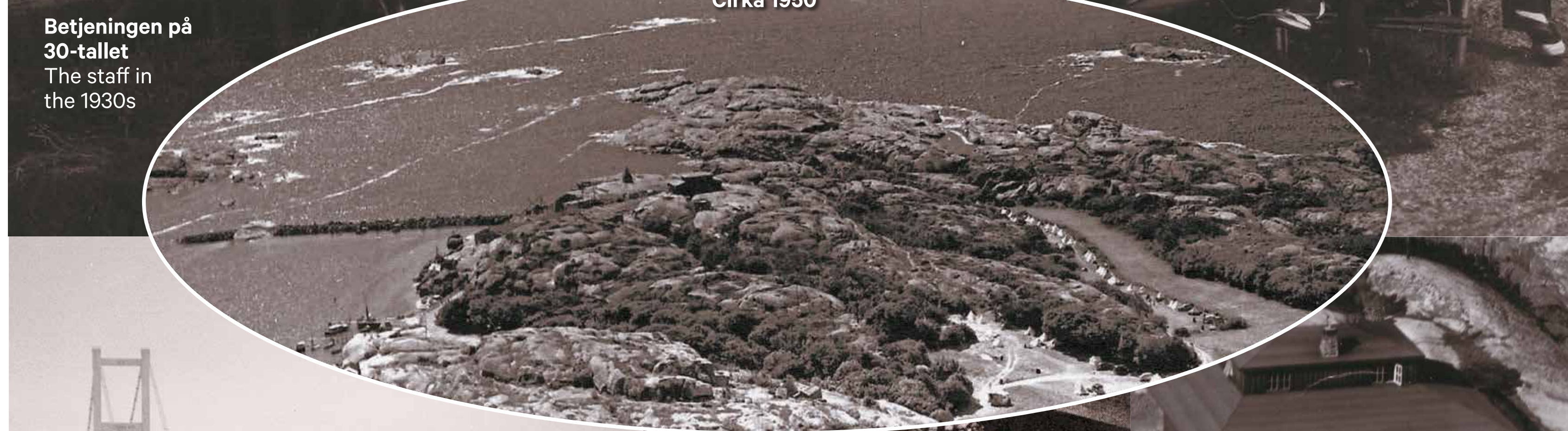
Siden oppstarten har det kun vært to opphold i driften av restauranten. I 1940–1945 ble den okkupert av tyskerne. Et lite opphold ble det også i 2013–2014 under etableringen av Besøkssenter Færder nasjonalpark. Den karakteristiske steinmuren med rullestein er bevart, og panoramautsikten fra vinduene er den samme. Bygget eies i dag av Færder kommune.

When Vrengen Bridge opened in 1932, it allowed tourists access to Tjøme. After deciding to develop Verdens ende, local Tjøme resident Petter Appelsvold opened the restaurant there in 1933. Since then, there have only been two interruptions in the restaurant's operations. It was occupied by the Germans from 1940–1945, then there was a brief break in 2013–2014 during the construction of the Færder National Park Visitors' Centre. The characteristic wall of rounded stones is well preserved, and the panoramic view from the windows remains the same. The building is currently owned by Færder Municipality.



Betjeningen på
30-tallet
The staff in
the 1930s

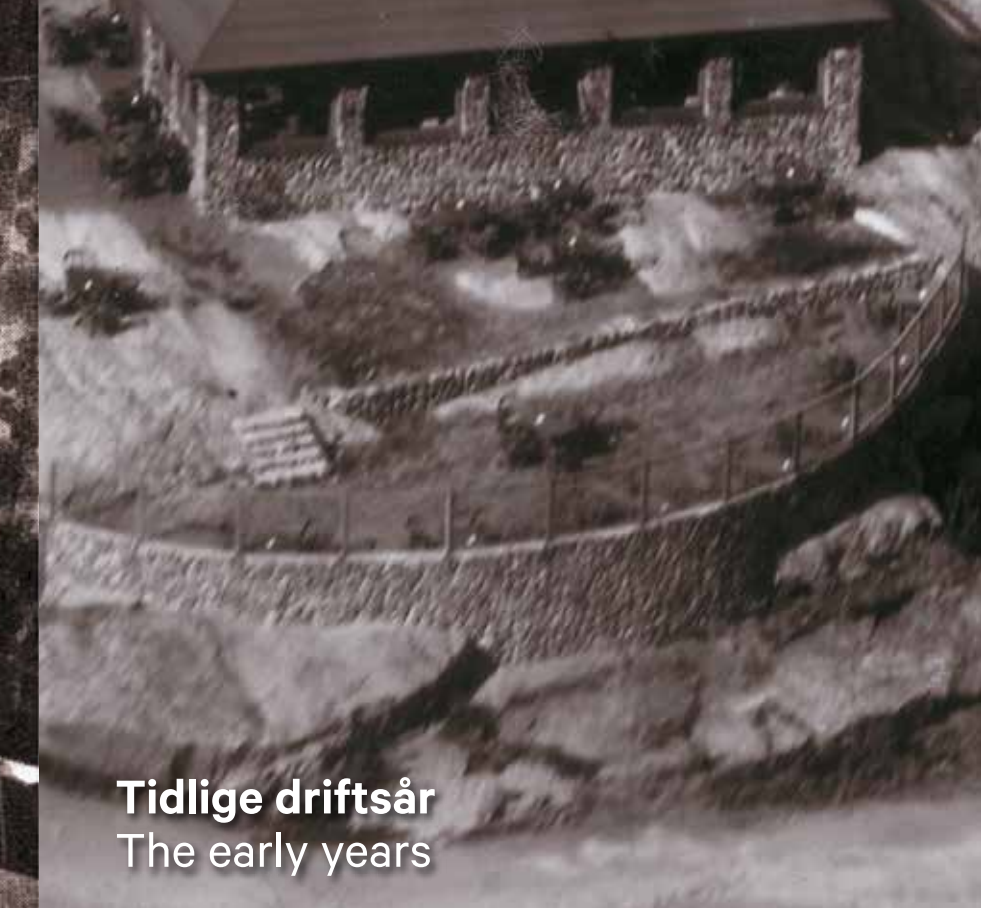
Cirka 1950



Den gamle Vrengen bro
The old Vrengen Bridge



Inne i restauranten i 30-årene
Interior of the restaurant in the 1930s



Tidlige driftsår
The early years